



الدفع بإلغاء الغرامة أو تخفيضها "تحقيقاً للعدالة"

ما نص القانون: بموجب قانون مدينة نيويورك، عندما يقوم شخص بانتهاك أحد قوانين مدينة نيويورك أو إحدى قواعدها أو إحدى لوائحها، فإن الغرامة المفروضة تُعَيَّن دَانِمًا بموجب القانون. ومع ذلك، فإنه يجوز لأي شخص، في بعض الحالات، الدفع بتخفيض الغرامة "تحقيقاً للعدالة"، رغم ثبوت "مخالفته" لأحد قوانين مدينة نيويورك أو قواعدها أو لوائحها التي توقع الغرامة بسبب مخالفتها.

ينص قانون مدينة نيويورك على أنه حينما يقدم دفع مناسب "تحقيقاً للعدالة" إلى مسئول جلسة الاستماع، جاز له أن يقبل الدفع إذا (1) رأى أن الغرامة المخفضة مناسبة بناء على اعتبار واحد أو ظرف واحد أو أكثر (2) "يبين بوضوح" أن فرض غرامة كاملة "قد يشكل ظلمًا أو يترتب عليه ظلم." ملحوظة: حتى إذا أُقررت بالغرامة، فقد ينظر مسئول جلسة الاستماع في مدى مناسبة الغرامة المفروضة بموجب القانون.

متى يمكن تقديم الدفع: يقتصر الدفع بـ "تحقيق العدالة" على القضايا الآتية فقط:

1. في القضايا التي تكون فيها الخدمة المجتمعية إحدى العقوبات المحتملة؛
2. في أغلب القضايا المقدمة من لجنة سيارات الأجرة والليموزين ("TLC") وليست كلها.

في قضايا "الخدمة المجتمعية": في القضايا التي تكون فيها الخدمة المجتمعية إحدى العقوبات المحتملة، يكون لديك خيار الدفع بـ الاستدعاء تحقيقاً للعدالة.

في بعض قضايا TLC: لديك خيار الدفع بتخفيض الغرامة تحقيقاً للعدالة.

كيفية مناقشة "تحقيق العدالة": يمكنك تقديم الدفع لمسئول جلسة استماعك. وحينما يُقدم لمسئول جلسة الاستماع الدفع في قضية مناسبة، فإنه سيراعي العوامل الآتية لاتخاذ قرار بقبول ذلك الدفع أو رده:

- خطورة المخالفة (المخالفات) المزعومة وملابساتها؛
- مدى الضرر الناجم عن الانتهاك (الانتهاكات) المزعوم؛
- الأدلة المؤيدة أو المعارضة للانتهاك (الانتهاكات) المزعوم؛
- تاريخ الشخص المتهم بالانتهاك (الانتهاكات) المزعوم، وشخصيته وحالته؛
- غرض فرض العقوبة وتأثيرها على الشخص المتهم بالانتهاك المزعوم؛
- تأثير إلغاء الغرامة أو تخفيضها على سلامة المجتمع ورفاهيته.
- تأثير إلغاء الغرامة أو تخفيضها على ثقة الجمهور في الوكالة التي أصدرت أمر الاستدعاء (لقضايا TLC) وعلى نظام المحاكم وفي تطبيق القوانين؛
- موقف الوكالة (شرطة نيويورك (NYPD، TLC، وغيرها) التي أصدرت أمر الاستدعاء من اقتراح إلغاء الغرامة أو تخفيضها مع الإشارة إلى (1) الملابس المحددة التي تحيط بالمدعى عليه و(2) المخالفة المنسوبة إليه.
- أية واقعة أخرى ذات صلة توضح ما إذا كانت هناك فائدة لقرار بفرض الغرامة المنصوص عليها في أمر الاستدعاء (لقضايا TLC) أو للقرار بتأييد المخالفة المنسوبة إليه.

ملحوظة: إذا حصلت على تخفيض للغرامة أو إلغاؤها تحقيقاً للعدالة، فإن ذلك لا يعني أن المشكلة انتهت. فإذا كانت قضيتك من النوع الذي تكون فيه الخدمة المجتمعية إحدى العقوبات المحتملة، فإن لوكالة مدينة نيويورك التي أصدرت أمر الاستدعاء مهلة لمدة 35 يومًا من تاريخ إصدار قرار مسئول جلسة الاستماع للطعن على قرار إلغاء الغرامة تحقيقاً للعدالة. إذا كانت قضيتك هي إحدى قضايا TLC، فإن لدى TLC مهلة 20 يومًا إما لتأكيد تخفيض الغرامة "تحقيقاً للعدالة" أو زيادة الغرامة إلى مبلغ "الحد الأدنى للغرامات" الوارد في أمر الاستدعاء. ملحوظة: في القضية التي يحق لك فيها الدفع بـ "تحقيق العدالة"، إذا لم تقدمها، فإنه يجوز لمسئول جلسة الاستماع النظر في أمرها على أية حال.

للحصول على المزيد من المساعدة، يُرجى التواصل مع موظفي مركز مساعدة OATH شخصياً في أي موقع من مواقع OATH، من الاثنين إلى الجمعة من الساعة 8 صباحاً وحتى 5 مساءً. على هاتف رقم (212) 436-0845 أو عن طريق البريد الإلكتروني

Manhelpcenter@oath.nyc.gov